

Genre du véhicule <b>Tracteur agricole</b>	Marque <b>H A N O M A G</b>	Type <b>Brillant 700</b>	Fiche d'homologation n° CH <u>4372 02</u>
<b>MOYENS D'IDENTIFICATION</b> <u>"Brillant 700" à l'avant à gauche et à droite latér. et</u> <u>désignation de fabrique interne "Brillant 701" sur plaquette</u> <u>du constructeur sous pompe d'injection</u>			
Numéro du châssis frappé <u>à droite, sur carter du volant + sur plaquette du constructeur</u> Signe d'identification du moteur frappé <u>"D 161" frappé par l'imp., à dr. au-dessus de la pompe à injection</u> Constructeur <u>Rheinstahl HANOMAG, Hannover (D)</u> Importateur <u>Freymond &amp; Cie, Yverdon *</u>			
<b>CHASSIS</b> Nombre d'essieux <u>2</u> Nombre de roues <u>4</u> Entraînement <u>roues AR</u> Direction <u>au centre</u> Assistance <u>s. dem. hydraulique</u> Frein de service <u>hydr., à disq., av. levier présélectif p. freinage</u> Frein auxiliaire <u>méc. à disques sur</u> <u>direct s. roue</u> Frein stationn. <u>la boîte de vitesse</u> <u>gauche ou dr.</u> Transmission <u>mécanique</u> Nombre vit. <u>3x4=12 +)</u> Blocage differ. _____ Crochet rem. <u>oui</u> Vitesse max. <u>**</u> ) km/h		<b>MOTEUR</b> Genre <u>en ligne</u> Temps <u>4</u> Marque <u>HANOMAG</u> Carbur. <u>diesel</u> Type <u>D 161 R</u> Position <u>avant</u> Nombre cyl. <u>6</u> Alésage <u>95</u> Course <u>100</u> Cylindr. <u>4252</u> cm <sup>3</sup> CV-Impôt <u>21,66</u> CV-puiss. <u>68</u> (DIN) à <u>2600</u> t/m Refroidissement <u>eau</u> Bruit <u>85</u> dB (B) à <u>2600</u> t/m Amortissement bruit <u>1 pot</u> <u>850x152x109</u>	
<b>CARROSSERIE</b> Forme _____ Nombre portes _____ <u>(1 s. aile)</u> Toit ouvert _____ Nombre de places : Total <u>2</u> ; AV _____ ; milieu _____ ; AR _____ ; Places debout _____			
<b>DIMENSIONS</b> Voie AV <u>1600</u> AR <u>1620</u> Diam. braquage G <u>8,90</u> DR <u>9,10</u> Empattement <u>2510</u> ( / / / ) Dimensions ext. _____ Dimensions int. _____ Longueur <u>4000</u> Largeur <u>2060</u> Hauteur <u>1930</u> Porte à faux AV <u>530</u> AR <u>960</u> lat. _____		<b>POIDS</b> Avant Milieu Arrière TOTAL A vide <u>1410</u> _____ <u>1890</u> <u>3300</u> Charge utile _____ Poids total _____ <u>3300</u> Garantie fabr. _____ Dimens. pneus <u>7.50-18</u> _____ <u>15-30</u> _____ Charge p. essieu <u>3060</u> _____ <u>8340</u> _____ Poids maxi remorquable <u>de l'ensemble</u> _____ kg	

## EQUIPEMENT

§)

Equipelement électrique 12 V

Feux de route 2/NOTEX P 13006 Avertisseur optique \_\_\_\_\_  
 Feux de croisement 2/ Bilux Feux de position 2/ HELLA  
 Feux de gabarit \_\_\_\_\_ [K 33281  
 Avertisseur 1/ électrique (1-ton) Niv. sonore 90 (dB/B)  
 Essuie-glace \_\_\_\_\_ Lave-glace \_\_\_\_\_  
 Feux arrières 2/ K 33279 Catadioptrés 4/ sép. Ø 70  
 Feux stop 2/ séparés Feux de recul \_\_\_\_\_  
 Eclair. plaque contr. 1/à gauche comb. Plaque forme haute/oblongue  
 Rétroviseur \_\_\_\_\_ Indic. vitesse km/h +  
 Indic. direction clign. 4/ avec lampe-témoin (compte-tours  
 AV orange latér. \_\_\_\_\_ AR orange  
 Avert. clign. oui Lampes de travail \_\_\_\_\_  
 Feux complémentaires : \_\_\_\_\_

## INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION

Genre du véhicule Tracteur agricole  
 Marque & type HANOMAG Brillant 700  
 Chassis n° \_\_\_\_\_ (selon véhicule)  
 Homologation n° CH 4372 02  
 Forme de la carr. \_\_\_\_\_ (selon véhicule)  
 Couleur \_\_\_\_\_ (selon véhicule)  
 Places ass. : Total 2 ( \_\_\_\_\_ avant)  
 Poids à vide 3300 Carburant diesel  
 CV 21,66  
 Charge utile \_\_\_\_\_ Cylindrée 4252 cm<sup>3</sup>  
 Poids total 3300 Poids de l'ensemble \_\_\_\_\_

## REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS :

- \* ) 2ème Importateur : ESTUMAG AG Landmaschinen, Sursee
- \*\* ) La vitesse sera contrôlée lors de chaque immatriculation.  
 Contrôler et assurer les plombs de la pompe d'injection.
- + ) La 12ème vitesse est bloquée par le constructeur
- § ) Les feux de position et les feux AR sont disposés à plus de 120 cm du sol et sont admis conformément à l'art 13 bis al. 14 de l'ACF modifiant le RE du 9.3.59.  
 2 catadioptrés supp. sont montés par l'importateur sur le boîtier de l'essieu AR (entre 25 et 80 cm du sol).

Lieu et date de l'expertise  
Yverdon, 12.6.68

La commission d'expertise